

Literatura

Buddha v dějinách a legendách

- BREWSTER, E. H.: The Life of Gotama the Buddha, compiled exclusively from the Pali Canon. 2nd edition, London 1956.
- DUTOIT, J.: Das Leben des Buddha – Eine Zusammenstellung alter Berichte aus den kanonischen Schriften der südlichen Buddhisten. München-Neubiberg 1906.
- FOUCHER, A.: La Vie du Bouddha d'après les textes et les monuments de l'Inde. Paris 1949.
- SCHUMANN, H. W.: Der historische Buddha. Köln 1982.
- THOMAS, E. J.: The Life of the Buddha as Legend and History. 6th edition, London 1960.
- WALDSCHMIDT, E.: Die Legende vom Leben des Buddha. 2. Auflage, Graz 1982.
- WICKREMESINGHE, K. P. D.: The Biography of the Buddha. Colombo 1972.

Texty a překlady textů, životopisy osobnosti buddhismu

- CHANG, G. C. C.: The hundred thousand Songs of Milarepa, 2 vols, Seacaucus – New Jersey 1962.
- CHATTOPADHYAYA, A.: Atiśa and Tibet – Life and Works of Dīpamkara Śrījñāna. Calcutta 1967.
- DARGYAY, E. K.: Das tibetische Buch der Toten. Bern – München 1977.
- DAS, S. C.: Indian Pandits in the Land of Snow. 2nd edition, Calcutta 1965.
- DOWMAN, K.: The Legend of the Great Stupa and The Life Story of the Lotos Born Guru. Emeryville, CA 1973.
- EIMER, H.: Berichte über das Leben des Atiśa (Dīpamkaraśrījñāna), eine Untersuchung der Quellen. Wiesbaden 1977.
- EIMER, H.: Rnam thar rgyas pa, Materialien zu einer Biographie des Atiśa (Dipamkaraśrījñāna). 2 Bde, Wiesbaden 1979.
- EIMER, H.: Some Results of Recent Kanjur Research. St. Augustin 1983.
- FREMANTE, R. – TRUNGPA, CH.: The Tibetan Book of the Dead. Berkeley – London 1975.
- GUENTHER, H. V.: The Jewel Ornament of Liberation. London 1959.
- GUENTHER, H. V.: The Life and Teaching of Nāropa. Oxford 1963.
- GUENTHER, H. V.: The Royal Song of Saraha – A Study in the History of Buddhist Thought. Seattle – London 1969.
- HOFFMANN, H.: Mi-la Ras-pa, sieben Legenden. München-Planegg 1950.
- JIVAKA, L.: The Life of Milarepa, Tibet's Great Yogi. London 1962.
- KARGL, R.: Mahāsiddhas in Tibetan Art. In: Arts of Asia, Vol. 6, No. 1, Hong Kong 1976.
- KLAUS, CH.: Der aus dem Lotos Entstandene – Ein Beitrag zur Ikonographie und Ikonologie des Padmasambhava. Wiesbaden 1982.
- LESSING, F. D. – WAYMAN, A.: Mkhās Grub Rje's Fundamentals of the Buddhist Tantras. The Hague – Paris 1968.

- MALALASEKERA, G. P.: Dictionary of Pāli Proper Names. 2nd edition, 2 vols, London 1960.
- MÜLLER, M. – TAKAKUSU, J.: Buddhist Mahāyāna Texts – The Larger Sukhāvatī-Vyūha, the Smaller Sukhāvatī-Vyūha, ... The Amitāyur-Dhyāna-Sūtra. Sacred Books of the East, Vol. 49, 2nd edition, Delhi – Varanasi – Patna 1965.
- ROBINSON, J. B.: Buddha's Lions – The Lives of the Eighty-Four Siddhas (Caturaśītisiddhapravrtti des Abhaya-dataśī). Berkeley 1979.
- RUEGG, D. S.: The Life of Bu Ston Rin Po Che. Serie Orientale Roma, Vol. 34, Rome 1966.
- SCHMID, T.: The Eighty-Five Siddhas. Stockholm 1958.
- TSGYAL, Y.: The Life and Liberation of Padmasambhava. Transl. by K. Douglas, 2 vols, Berkeley 1978.

Náboženství, kultura a dějiny himálajských zemí

- BELL, CH.: The Religion of Tibet. 2nd edition, London 1968.
- BHARATI, A.: The Tantric Tradition. London 1965.
- BHATTACHARYYA, B.: An Introduction to Buddhist Esoterism. Oxford 1932.
- BLEICHSTEINER, R.: Die gelbe Kirche – Mysterien der buddhistischen Klöster in Indien, Tibet, Mongolei und China. Wien 1937.
- CONZE, E.: Buddhism – its Essence and Development. Oxford 1957.
- CONZE, E.: Eine kurze Geschichte des Buddhismus. Frankfurt 1984.
- DARGYAY, E. M.: The Rise of Esoteric Buddhism in Tibet. Delhi 1979.
- DAS, S. C.: Contributions on the Religion and History of Tibet. New Delhi 1970.
- FILCHNER, W.: Kumbum – Lamaismus in Lehre und Leben. Zürich 1954.
- GUENTHER, H. V.: Tibetan Buddhism without Mystification. Leiden 1966.
- HOFFMANN, H.: Die Religionen Tibets – Bon und Lamaismus in ihrer geschichtlichen Entwicklung. Freiburg – München 1956.
- KEILHAUER, A. – KEILHAUER, P.: Ladakh und Zanskar, Lamaistische Klosterkultur im Land zwischen Indien und Tibet. Köln 1980.
- LAUR, D. I.: Secret Doctrines of the Tibetan Book of the Dead. Boulder – London 1977.
- MÜLLER, C. C. – RAUNIG, W.: Der Weg zum Dach der Welt – Harrer, Schlagintweit, Filchner, Aufschnaiter, Schäfer, Sven Hedin. Innsbruck 1982.
- NAUDOU, J.: Les Bouddhistes kašmīriens au Moyen Age. Paris 1968.
- NORBU, T. J.: Tibet. New York 1968.
- RICHARDSON, H. E.: Tibet – Geschichte und Schicksal. Frankfurt 1964.
- SCHLAGINTWEIT, E.: Buddhism in Tibet. London 1968.
- SCHULEMANN G.: Die Geschichte der Dalai-Lamas. Leipzig 1958.
- SCHUMANN, H. W.: Buddhismus – Stifter, Schulen und Systeme. 4. Auflage, Olten – Freiburg 1985.
- SNELLGROVE, D.: Buddhist Himalaya – Travels and Studies in... Tibetan Religion, Oxford 1957.
- SNELLGROVE, D. – RICHARDSON, H.: A Cultural History of Tibet. London 1968.
- STEIN, R. A.: Tibetan Civilization. Stanford, CA 1972.
- TUCCI, G. – HEISSIG, W.: Die Religionen Tibets und der Mongolei. Stuttgart 1970.
- TUCCI, G.: Tibet, Land of Snows. Calcutta – Bombay – Delhi 1967.
- WADDELL, L. A.: The Buddhism of Tibet or Lamaism. 2nd edition, Cambridge 1959.
- WADDELL, L. A.: Lamaism in Sikkim. 2nd edition, Delhi 1973.

WARDER, A. K. W.: Indian Buddhism. Delhi 1970.

WAYMAN, A.: The Buddhist Tantras – Light on Indo-Tibetan Esoterism. New York 1973.

WIESNER, U.: Nepal, Königreich im Himalaya. Köln 1976.

Dějiny a ikonografie pozdně buddhistických škol

- AUBOYER, J.: Tibet, Kunst des Buddhismus – Katalog zur Ausstellung im Haus der Kunst. München 1977.
- BEYER, S.: The Cult of Tārā – Magic and Ritual in Tibet. Berkeley 1973.
- BHATTACHARYYA, B.: The Indian Buddhist Iconography, mainly based on the Sādhanamāla. 2nd edition, Calcutta 1958.
- CLARK, W. E.: Two Lamaist Pantheons. 2nd edition, 2 vols, New York 1965.
- DAGYAB, L. S.: Tibetan Religious Art. 2 vols, Wiesbaden 1977.
- DAGYAB, L. S.: Ikonographie und Symbolik des tibetischen Buddhismus, Teil A I: Die Sādhanas der Sammlung Ba-ri brgya-rtsa. Wiesbaden 1983.
- DITTRICH, D.: Buddhistische Kunst Ostasiens – Katalog zur Ausstellung des Museums für Ostasiatische Kunst. Köln 1968.
- EGYED, A.: The Eighty-four Siddhas – A Tibetan Blockprint from Mongolia. Fontes Tibetani II, Akadémiai Kiadó, Budapest 1984.
- GEGA LAMA: Principles of Tibetan Art – Illustrations and Explanations of Buddhist Iconography and Iconometry. 2 vols, Darjeeling 1983.
- GENOUD, CH. – INOUE, T.: Buddhist Wall-Paintings of Ladakh. Genf 1978.
- GETTY, A.: The Gods of Northern Buddhism – Their History, Iconography and Progressive Evolution Through the Northern Buddhist Countries. 3rd edition, Rutland – Tokyo 1962.
- GOEPPER, R.: Buddhistische Kunst aus dem Himalaya: Sammlung Werner Schulemann, Bonn. Ausstellung des Museums für Ostasiatische Kunst der Stadt Köln in der Hahnentorburg, Rudolfplatz, 24. 8. 1974–5. 1. 1975. Köln 1974.
- GORDON, A. K.: The Iconography of Tibetan Lamaism. Rutland 1960.
- GOVINDA, A.: Foundations of Tibetan Mysticism. 5th edition, London 1975.
- GRISWOLD, A. B. – KIM, CH. – POTT, P. H.: Kunst der Welt – Burma, Korea, Tibet. Baden-Baden 1963.
- GRÜNWEDEL, G.: Die Geschichten der vierundachtzig Zauberer (Mahāsiddhas). In: Baessler-Archiv, Bd. 5, Leipzig – Berlin 1916.
- GRÜNWEDEL, A.: Mythologie des Buddhismus in Tibet und der Mongolei. 2. Auflage, Osnabrück 1970.
- HERRMANN, A.: Untersuchungen zur Religionsgeschichte und Mythologie der Dākinis im indotibetischen Raum (unveröffentl. Magisterarbeit der Univ.). Bonn, bez vročení (1983).
- HETÉNYI, E. – SZABO, T.: Tibeti Mítoszok A 84 Mahāsiddhi. Budapest 1984.
- HOFFMANN, H.: Symbolik der tibetischen Religionen und des Schamanismus. Stuttgart 1967.
- HUMMEL, S.: Geschichte der tibetischen Kunst. Leipzig 1953.
- KARMAY, H.: Early Sino-Tibetan Art. Warminster 1975.
- KIRFEL, W.: Symbolik des Buddhismus. Stuttgart 1959.
- KOLMAŠ, J.: The Iconography of the Derge Kanjur and Tanjur. New Delhi 1978.
- VAN KOIJN, N. R.: The Iconography of the Buddhist Wood-carvings in a Newar Monastery in Kathmandu. In: Journal of the Nepal Research Centre, vol. I, 3, 1977.

- KRAMRISCH, S.: *The Art of Nepal – Catalogue to the Exhibition of the Asia Society*. New York 1964.
- LAMAISTIC ART-EXHIBITION (Katalog zur Ausstellung der) Société Général de Banque Brussels 1975.
- LAUF, D. I.: *Tibetica 1 – Katalog zur Verkaufsausstellung Schoettle*. Stuttgart 1968.
- LAUF, D. I.: *Tibetische Kunst – Katalog zur Ausstellung in Zürich und Luzern* 1969.
- LAUF, D. I.: *Die buddhistische Skulptur in Indien und ihr Einfluß auf die Kunst von Tibet – Katalog zur Verkaufsausstellung Schoettle*. Stuttgart 1972.
- LAUF, D. I.: *Das Erbe Tibets – Wesen und Deutung der buddhistischen Kunst von Tibet*. München – Bern – Wien 1972.
- LAUF, D. I.: *Verbogene Botschaft tibetischer Thankas – Bildmeditation und Deutung lamaistischer Kultbilder*. Freiburg 1976.
- LAUF, D. I.: *Eine Ikonographie des tibetischen Buddhismus*. Graz 1979.
- LAVIZZARI-RAEUBER, A.: *Thangkas, Rollbilder aus dem Himalaya – Kunst und mystische Bedeutung*. Köln 1984.
- LIEBERT, G.: *Iconographic Dictionary of the Indian Religions – Hinduism, Buddhism, Jainism*. Leiden 1976.
- LOMMEL, A.: *Buddhistische Kunst – Katalog zur Ausstellung des Staatlichen Museums für Völkerkunde*. München 1968.
- LOMMEL, A.: *Kunst des Buddhismus aus der Sammlung des Staatlichen Museums für Völkerkunde in München*. Zürich – Freiburg 1974.
- LOWRY, J.: *Tibetan Art – Catalogue of the Victoria and Albert Museum*. 2nd edition, London 1976.
- DE MALLMANN, M.-T.: *Introduction à l'iconographie du tantrisme bouddhique*. Paris 1975.
- DE MALLMANN, M.-T.: *Introduction à l'étude d'Avalokiteśvara*. Paris 1967.
- MEISEZAHN, R. O.: *Geist und Ikonographie des Vajrayāna-Buddhismus*. Sankt Augustin 1980.
- NEBESKY-WOJKOWITZ, R. DE: *Oracles and Demons of Tibet – the Cult and Iconography of the Tibetan Protective Deities*. 2nd edition, Graz 1975.
- OLSCHEK, B. CH.: *Mystik und Kunst Altibets*. Bern – Stuttgart 1972.
- PANDER, E.: *Das Pantheon des Tschangtscha Hutuktu*. Berlin 1890.
- PLAESCHKE, H.: *Buddhistische Kunst*. Wien 1972.
- RAGHU VIRA – CHANDRA, L.: *A new Tibeto-Mongol Pantheon*. Parts 1–20, New Delhi 1961–72.
- ROERICH, G.: *Tibetan Paintings*. New York 1925.
- RONGE, N. G. – DAGYAB, L. S.: *Ikonographie und Symbolik des tibetischen Buddhismus, Teil A II: Die Sādhanas der Sammlung Ba-ri brgya-rtsa*. Wiesbaden 1983.
- ROUSSELLE, E.: *Vom Sinn der buddhistischen Bildwerke in China*. 2. Auflage, Darmstadt 1958.
- SĀDHANAMĀLA (Sanskrit-Text). Ed. by B. Bhattacharyya, 2 vols, Gaekwad's Oriental Series, Baroda 1925–28.
- SCHMIDT, I. J. – BEER, R.: *Der Weise und der Tor – Buddhistische legenden aus Tibet*. 2. Auflage, Leipzig – Weimar 1978.
- SCHULEMANN, W.: *Die Kunst Zentralasiens als Ausdrucksform religiösen Denkens*. Köln – Opladen 1967.
- SECKEL, D.: *Kunst des Buddhismus – Werden, Wanderung und Wandlung*. Baden-Baden 1962.
- SIERKSMA, F.: *Tibet's terrifying Deities*. Paris 1966.
- SINGH, M.: *Himalayan Art – Wall-Painting and Sculpture in Ladakh, Lahaul and Spiti, the Siwalik Ranges, Nepal, Sikkim and Bhutan*. New York 1971.

- SNELLGROVE, D. L. et al.: *The Image of the Buddha*. London 1978.
- TARTHANG TULKU: *Sacred Art of Tibet – Catalogue to the San Francisco Exhibition*. Berkeley, CA 1972.
- TENZING, KH. S. – OLESHEY, G.: *The Nyingma-Icons – A Collection of Line Drawings of 94 Deities and Divinities of Tibet*. In: *Kailash, Journal of Himalayan Studies*, Vol. III, No. 4, 1975.
- TIBET HOUSE MUSEUM – *Catalogue of the Inaugural Exhibition*. New Delhi 1965.
- TOYKA-FUONG, U.: *Ikonographie und Symbolik des tibetischen Buddhismus. Teil B: Die Kultplastiken der Sammlung Werner Schulemann im Museum für Ostasiatische Kunst in Köln*. Wiesbaden 1983.
- TRUNGPA, CH.: *Visual Dharma, the Buddhist Art of Tibet*. Berkeley, CA 1975.
- TUCCI, G.: *Tibetan Painted Scrolls*. 3 vols, Rome 1949.
- UHLIG, H.: *Das Bild des Buddha*. Berlin 1979.
- UHLIG, H.: *Tantrische Kunst des Buddhismus*. Berlin 1981.
- WALDSCHMIDT, E.: *Nepal, Kunst aus dem Königreich im Himalaya – Katalog zur Ausstellung in der Villa Hügel*. Essen 1967.
- Y.M.B.A. OF NEPAL: *108 Icons of Lokeshvara*. Kathmandu 1979.
- ZWALE, W. (Ed.): *Buddhism – Art and Faith*. London 1985.
- Výběr z literatury v češtině**
- BEER, R.: *Symboly tibetského buddhismu*. Z angličtiny přel. P. Andělová, Praha 2005.
- BĚLKA, L.: *Tibetský buddhismus v Burjatsku*. Brno 2002.
- BĚLKA, L.: *Buddhistická eschatologie – Šambhalský mytus*. Brno 2005.
- BRAUEN, M.: *Mandala: posvátný kruh tibetského buddhismu*. Z němčiny přel. M. Krúta, Praha 1998.
- BLAU, M. – BLAU, T.: *Buddhistické symboly*. Z němčiny přel. V. Glogarová a spol., Olomouc 2003.
- BOISSELIER, J.: *Buddha: Cesta probuzení*. Z francouzštiny přel. B. Škopová, Praha 1997.
- CARRITHERS, M.: *Buddha*. Z angličtiny přel. S. Pošustová-Menšíková, Praha 1994.
- CONZE, E.: *Stručné dějiny buddhismu*. Z angličtiny přel. J. Navrátilová, Brno 1997.
- CYBIKOV, G. C.: *Cesta k posvátným místům Tibetu*. Podle deníků vedených v letech 1899 až 1902. Z ruštiny přel. J. Kolmaš, 2. vydání, Praha 2001.
- DHAMMAPADAM neboli *Cesta k pravdě*. Z pálijského jazyka přel. K. Werner, 2. vydání, Bratislava 2001.
- FA-SIEN: *Zápisky o buddhistických zemích*. Z čínštiny přel. J. Kolmaš, 2. vydání, Praha 1995.
- FILIPSKÝ, J.: *Encyklopédie indické mytologie. Postavy indických bájí a letopisů*. 2. vydání, Praha 2007.
- FIŠER, I.: *Filosofická koncepce nejstaršího buddhismu*. 2. vydání, Praha 2000.
- GJALCHÁN, S.: *Zrcadlo králů. Tibetská kronika 14. století*. Z tibetština přel. J. Kolmaš, Praha 1998.
- GRUSCHKE, A.: *Tibetské myty a legendy*. Z němčiny přel. J. A. Máša, Praha 2000.
- GRUSCHKE, A.: *Posvátná místa Království tibetského. Báje a pověsti od Kailásu po Šambhalu*. Z němčiny přel. J. A. Máša, Praha 2001.
- GURBUM neboli *Sto tisíc písni jóginá Milarápy*. Z tibetština přel. J. Kolmaš, Praha 2008.
- KOLMAŠ, J.: *Buddhistická svatá písma. Šestnáct arhatů*. Praha 1995.
- KOLMAŠ, J.: *Tibet z antropologické perspektivy*. Brno 2002.
- KOLMAŠ, J.: *Suma tibetského písemnictví*. Praha 2004.
- KOLMAŠ, J.: *Tibet: Dějiny a duchovní kultura*. Praha 2004.
- KOLMAS, J. – ZBAVITEL, D. – GROLLOVA, I.: *Svět tibetského buddhismu*. Praha 1996.
- KOTLER, A.: *Buddhismus*. Z angličtiny přel. J. Brázda, Praha 2000.

- LESNÝ, V.: Buddhismus. 2. vydání, Olomouc 1996.
- LESTER, R. C.: Buddhismus: Cesta k osvícení. Z angličtiny přel. K. Hronová, 3. vydání, Praha 2003.
- LEXIKON VÝCHODNÍ MOUDROSTI. Buddhismus, hinduismus, taoismus, zen. Z němčiny přel. J. Filipský, H. Heroldová, J. Kolmaš, V. Liščák, S. Vavroušková, Praha – Olomouc 1996.
- LOPEZ, D. S.: Příběh buddhismu. Průvodce dějinami buddhismu a jeho učením. Z angličtiny přel. L. Borecká, Brno 2003.
- LOWENSTEIN, T.: Buddhova vize. Z angličtiny přel. D. Zbavitel, Praha 1997.
- MARAINI, F.: Skrytý Tibet. Z italštiny přel. K. Křížová, Praha – Litomyšl 2005.
- MCGREAL, I. P.: Velké postavy východního myšlení. Slovník myslitelů. Z angličtiny přel. J. Filipský, V. Liščák et al., Praha 1998.
- MILTNER, V.: Vznik a vývoj buddhismu. Praha 2001.
- MILTNER, V.: Malá encyklopédie buddhismu. 2. vydání, Praha 2002.
- NYANASATTA THERA: Základy buddhismu. Buddhismus jako filozofie 20. století. Z angličtiny přel. D. Zbavitel, 2. vydání, Praha 1996.
- OLCOTT, H. S.: Buddhistický katechismus. Z angličtiny přel. K. Cvrk, Praha 1915; nový překlad J. Filipský, Praha 1996.
- SAKJA-PANDITA: Pokladnice moudrých rčení. Z tibetštiny přel. J. Kolmaš a J. Štroblová, 2. vydání, Praha 1988.
- SUAN-CANG: Zápisky o západních krajinách za Velkých Tchangů. Z čínštiny přel. J. Kolmaš, Praha 2002.
- SNELLING, J.: Buddhismus. Z angličtiny přel. Z. Krulichová, Praha 2000.
- TARTHANG, T.: Starověký Tibet. Z angličtiny přel. J. Kolmaš, Praha 2006.
- TIBETSKÁ KNIHA MRTVÝCH. Bardo thödol (Vysvobození v bardu skrze naslouchání). Z tibetštiny přel. J. Kolmaš, 7. vydání, Praha 2007.
- WANGUOVÁ, M. B.: Buddhismus. Z angličtiny přel. V. Miltner, Praha 1996.
- WERNER, K.: Náboženské tradice Asie. Od Indie po Japonsko. Brno 2002.
- WERNER, K.: Náboženské tradice Asie I. Od Indie po Mongolsko. 2. rozšířené, zrevidované vydání, Bratislava 2008.
- ZOTZ, V.: Buddha. Z němčiny přel. E. Bosková, Olomouc 1995.
- ŽAGABPA, C. W. D.: Dějiny Tibetu. Z angličtiny přel. J. Kolmaš, 2. vydání, Praha 2008.

Rejstřík

- Vysvětlivky: dosl. – doslova, fem. – femininum, pa. – pálijsky, pl. – plurál, sg. – singulár, skt. sanskrtsky, tib. – tibetsky, v. t. – viz též*
- Píltučně jsou označeny odkazy na stránky obsahující podrobnější charakteristiku jednotlivých postav a pojmu.*
- Abhajadatta, autor 231
 abhajamudra → gesto povzbuzování (nebojácnosti)
 Abhéda, arhat 57, 189, 191–192
 Abhibhúta, arhat 191
 Abhirati, mezitímní ráj 80, 100; v. t. rajské mezisféry
 absolutně 24, 25, 26, 37, 38, 47, 80, 92, 95, 96, 98–100 passim, 109, 113, 115, 116, 135, 137, 140, 144, 183–188 passim, 207, 221, 222, 229, 245, 276, 297; v. t. prázdnota; v. t. takovost (tathata); v. t. dharmakája
 Ačala, bůh 179, 180
 áčárja, učitel, indický učenec 27, 28, 189, 204–230 passim, 235, 254, 267, 268, 286–289 passim, 292–295 passim, 297, 300; tibetského původu 301–303, 311
 Ačinta, siddha 231–232, 238, 244, 245, 275
 ádarša (zrcadlo) 40; v. t. darpana
 ádibuddha → prabuddha
 Adžita, arhat 57, 189, 192
 Adžita, buddha Maitréja 78
 Adžitamánava 192
 Ádžnáta Kaundinja, bhikšu 54
 ahankára (akt sebeuvědomění) 26, 291
 Ajógi, siddha 232
 Ákášagarbha, lobma 291
 Ákášagarbha, transcendentní bódhisattva 88, 108, 119–120
 akšamála → růženec
 Akšóbhja, transcendentní buddha 79, 80–81, 88, 93, 94, 100, 101, 109, 127, 152, 163, 164, 175, 178, 183
 akt
 sebeuvědomění → ahankára
 sjednocení (v. t. juganaddha) 36, 82, 97, 183, 244
 Alexander Veliký 55
 alchymie 123
 álídha (úkrok, výpad doleva) 33, 156, 184
 almužní nádoba (pátra) 36, 44, 57, 59, 71, 80, 84, 86, 103, 105, 121, 190, 191, 212, 227, 235, 242, 284
 Alóka, jógini 108
 Alpačanda Vadžrapáni 179
 amban 30
 Amida 83; v. t. Amitábha
 Amitábha, transcendentní buddha 25, 30, 79, 83–84, 85–88 passim, 93, 94, 100, 101, 109, 113, 118, 152, 154, 175, 183, 203, 302; v. t. Amitájus
 Amitájus, transcendentní buddha 84–85; v. t. Amitábha
 Amóghapáša Lókéšvara 116–117
 Amóghasiddhi, transcendentní buddha 88–91, 93, 94, 100, 109, 152, 154
 amrta (elixír nesmrtelnosti) 37, 42, 45, 78, 84, 116, 118, 123, 131, 141, 144, 215, 225, 228, 237, 285, 292, 293, 312, 314; v. t. nirvána
 Ánanda, bhikšu 64, 194
 Ánandadhvadža, opat 309
 Ananga, siddha 232–233
 anátman (pa. anatta) 22; v. t. učení o nejá aňdžalimudra → gesto pozdravné
 Angadža, arhat 57, 189, 192–194
 ankuša (bodec, hák na pohánění slonů) 43, 154, 161, 167, 226
 Anšuvarman, král 132, 302
 Anudjógin 232
 Anuruddha, bhikšu 64, 195
 Anuruddha, král 27
 Arapačana Maňdušri 125
 ardhaparjanka → sed, napůl uzavřený arhat (v. t. světec/světci) 23, 47, 166, 189

arhatství 191, 192, 194, 195, 197, 199, 200, 201, 202
 Árjadéva, áčárja 204, 205–206
 Árjadéva, siddha → Karnari Árjadéva
 Asanga, áčárja 26, 204, 206–207, 208
 Assadži 190; v. t. Ašvadžit
 astrologie 180, 188
 asura 69; v. t. titáni
 Ašóka, císař 27
 ašókový strom → strom, ašókový
 aštamangala → šťastná znamení, osm
 Aštamangaladéví, bohyně 141–142
 Ašvadžit (pa. Assadži), bhikšu 54, 190
 Atiša Dípankarašrídžnána, áčárja 29, 176, 229–230, 276, 303
 avakášamudra → gesto volné chvíle
 Avalókitéšvara, transcendentní bódhisattva 25, 30, 37, 67, 69, 70, 71, 108–119, 120, 124, 125, 127, 130, 132, 177, 203, 216, 244, 254, 263, 271, 272, 273, 274, 278, 279, 302, 313
 avidja → nevědomost

Babbháhi, siddha 233
 Bakkula, arhat → Nakula
 Bákula, arhat → Nakula
 Bali, siddha → Vjáli
 Bardo Thödol (Bar-do thos-grol) 98
 Bášpa, bhikšu 54
 Baváhi, siddha → Babbháhi
 Begce (Beg-ce), dharmapála 161, 169–170
 Bhadda, arhat → Bhadda
 Bhadra, arhat 57, 189, 194
 Bhadra, siddha 233–234
 bhadrásana → sed, šťastný
 Bhadrija, bhikšu 54
 bhairava (děsivý, děsivého vzezření) 161
 Bhaišadžaguru, buddha-léčitel 104, 105
 Bhaišadžarádža, bódhisattva 105
 Bhaišadžasamudgata, bódhisattva 105
 Bhakhana, siddha 234
 Bhandhé, siddha 234
 Bháradvážové, klan 189, 196, 199
 bhava (vznik) 72
 bhavačakra → kolo bytí
 Bhikšana, siddha 234
 bhikšu (mnich) 54, 56, 59, 62, 64, 65, 121, 190, 192, 194, 195, 198, 199, 200–202 passim, 205, 209, 211, 216, 229, 230, 232, 234, 235, 250, 256, 273, 276, 283, 286, 293, 296, 311

Bhrkutí 132, 302; v. t. Tára, Zelená
 Bhúmi, bohyně 53
 bhúmisparšamudra → gesto dotykání se země
 bídžamantra, semenné/zárodečné slabiky 98, 127
 Bimbisára, král 26, 56
 Birvapa, mahásiddha → Virúpa
 Bjáli, siddha → Vjáli
 blud → móha
 bodec → ankuša
 Bódhgaja 53, 229
 bódhi (procitnutí, probuzení, osvícení) 21, 26, 47, 48, 52, 53, 74, 75, 76, 78, 85, 107, 189, 230
 Bódhidharma, patriarcha 63
 bódhisattva 8, 25–26, 29, 30, 34, 37, 67, 69, 70, 77, 86, 88, 97, 100, 102, 105, 107–114, 117–127, 129–133, 135–137, 139, 140, 161, 162, 167, 177, 178, 189, 203, 206, 211, 216, 235, 244, 254, 263, 267, 271, 272, 273, 274, 278, 288, 302, 305, 310, 312, 313; životní dráha 29, 107
 bódhisattvové, definice 107; transcendentní 107–138; ženští 132–138
 bódhjagrimudra → gesto vrcholu osvícení
 bohyně 53, 139, 140, 141, 142, 143, 151, 155, 156, 159, 160, 167, 168, 217, 218, 223
 bohyně-prostřednice 151; v. t. dákiní; v. t. jógini
 bön, bönské náboženství 27, 28, 139, 211, 212, 213, 226, 294, 296, 297, 298, 312
 boží soud 167, 170, 180
 Brahma, hinduistický bůh 49, 53, 59, 167, 185, 188, 268
 Brahma, Bílý, dharmapála → Sitabrahman
 Brahmádanda Lókéšvara 112
 Brahmávatí 78
 bubínek ve tvaru přesýpacích hodin (damaru) 40, 159, 167, 174, 184, 185, 220, 227, 240, 244, 273, 284
 Buddha Gautama 7, 21–23 passim, 25, 39, 47–49, 57, 59, 67, 73–78 passim, 83, 100–105 passim, 120, 125, 189, 190, 192, 198, 200, 205, 214, 216, 217, 312; datování 9; narození 49; mladá léta 49–51; askeze 51–52; osvícení 52–53; první výklad nauky 54–55; hlava rádu 55–56; oblast putování 61–62; smrt 25, 63–64; zpopelnění 64–65; ostatky 65; jako lékař 104; v umění 47, 49
 buddha Maitréja → Maitréja, budoucí buddha

Buddhadákiní 152
 buddhakšétra → rajské mezisféry
 buddhasvabháva (buddhovská povaha) 100; v. t. dharmakája
 buddhismus 21–30, 31, 36, 38, 39, 51, 55, 63, 65, 66, 69, 116, 123, 150, 161, 166, 167, 170–172 passim, 174, 180, 213, 226, 228, 229, 232, 235, 284, 287, 294, 297
 hínajánový (hínajána)/raný 7, 21, 24–27, 57, 107, 139, 189, 206–209 passim, 216; v. t. théraváda
 mahájánový (mahájána) 7–9 passim, 24–26, 27, 41, 43, 44, 47, 57, 62, 73, 77, 83, 84, 90, 94, 95, 98, 100, 107, 109, 120, 132, 133, 137, 139, 142, 145, 151, 156, 160, 175, 177–179 passim, 181, 189–192 passim, 194, 197, 198, 200, 202–209 passim, 216, 221, 276, 308
 tantrajánový (tanrajána)/tantrický 7, 26, 29, 47, 80, 81, 91, 155, 188, 204, 212, 222, 231, 277, 310; v. t. tantrismus; v. t. vadžrajána
 tibetský 29, 148, 198, 230, 286, 288, 301, 311, 312
 založený na víře 25
 zenový 63
 buddhisté 8, 25, 108, 132, 198, 203, 204, 209, 294, 296, 302; pronásledování v Tibetu 290, 298
 Buddhova nauka (dharma) 21–23 passim, 26, 28, 38, 39–41 passim, 43, 47, 54, 67, 69, 71, 79, 85, 115, 116, 124, 125, 132, 135, 142, 148, 150, 161, 167, 169, 170, 194, 196–201 passim, 204, 209–211 passim, 214, 221, 242, 243, 245, 246, 250, 251, 258, 259, 263, 273, 277, 278, 280, 284, 287, 289, 292, 294, 296, 298, 300, 313
 buddhové 34, 37, 47–106, 121, 134, 135, 137, 153, 189, 218
 doznání 101–104
 budoucí 76, 77–78, 121, 204, 237, 268, 279
 dřívější 73–77, 191
 lidští 74
 transcendentní 25, 30, 47, 78–94, 98, 100, 101, 104, 108, 109, 113, 118, 125, 127, 137, 151, 152, 154–156 passim, 161, 163, 175, 178, 183, 203, 293, 302
 buddhové-léčitelé 45, 104–105
 buddhovská povaha → buddhasvabháva; v. t. dharmakája

bůh/boží 7, 8, 21, 23, 38, 45, 48, 49, 53, 59, 62, 69, 77, 109, 111–113 passim, 115, 116, 120, 123, 127, 139, 140, 143, 145, 146, 148, 151, 155, 160, 162, 163, 167, 169, 170–172 passim, 174–176 passim, 179, 181, 187, 189, 196, 198, 212, 222, 232, 234, 236, 265, 268, 272, 273, 278, 281, 284; triaticítka 59, 200, 258; hněvivého vzezření (kródhá) 99, 139, 161, 178, 183, 221, 224
 Busuku Šántidéva, siddha 211, 235
 Butön (Bu-ston), mahápandita 310
 buvolí obličeji 147, 163, 166, 170
 býk 163, 164, 170

Cangón (Gcang-smjon), „Blázen z Cangu“ → Sanggjá Gjalchän; v. t. Milarápa
 Caphupa (Rca-phu-pa), lama 307
 cesta/stezka, osmidílná 23, 39, 65, 118
 coincidentia oppositorum 81; v. t. prožitek jednoty veškerenstva
 Congkhapa (Cong-kha-pa), reformátor 29, 310–313

čaj 57, 192, 204, 230
 čakra → disk
 Čakrasanvara, sádhita 157, 184–186, 228
 Čakrasanaramandala 239, 280
 Čakrasanvaratantra 184, 185, 231, 255; v. t. Sanvaratantra
 čakravartin, světovládce 288
 Čaluki, siddha 235
 čámařa (metla z jačích žíní k odhánění much) 41, 194, 201, 202, 203; v. t. jačí oháňka
 Čamari, siddha 236
 Čampaka, siddha 236, 237
 Čandragarbhá, áčárja → Atiša
 Dípankarašrídžnána
 Čandraugupta II., císař 208
 Čandrakírti, áčárja 210–211
 Čapari, siddha 236–237
 čápa → luk
 čápasthána (postoj luku) 33, 152, 157, 161, 176, 260
 Čarakapa, siddha → Čatra
 Čarapa → Čapari
 Čárpáti, jógini 254
 Čatra, siddha 237–238
 Čaturbhudža Mañđušri 129–130

Čaurangi, siddha 238–239, 245
čhorten [mchod-rtan] → stúpa
číňčilnamudra → gesto pochopení
Čingischán 310
čintámani → klenot čintámani
činy → karman
čitta (mysl, myslící duch, myšlení) 26
cittamátra („jen mysl“, čisté vědomí) 26, 207, 208
Čúdapanthaka, arhat 57, 189, 194–195, 199
Čundaka, bhikšu 64

Dagmema (Bdag-med-ma) 305
Dagpo (Drag-po) 224,
Dagpo (Dwags-po) 311
dákini 9, 151–159, 160, 167, 170, 174, 228, 229, 234, 241, 246, 248, 250, 252, 258, 283, 284, 293
dákové, říše 231, 260, 261, 263, 265, 273, 274, 276, 277, 278, 280, 281, 282, 285
dalajlama 30, 109, 113, 167; první 30, 314; pátý 30, 314–315; čtrnáctý 30
damaru → bubínek ve tvaru přesýpacích hodin
danda (hůl, žezlo) 42, 164, 167, 168, 170, 173, 175, 176, 225, 291
Dānma Ce Mang (Ldan-ma-rce-mang), lobma 295
Dāpung (‘Bras-spungs), klášter 312
Dárika, siddha 239–240, 281
darpana (zrcadlo) 40, 144, 220, 222; v. t. ádarša
Délipa, siddha → Télo
Dévadatta, roznolník 190
Dévapála, král 235, 243, 284, 285
Déví, dharmapála (tib. Lhamo) 161, 167–169, 292
Dhaguli, siddha → Dhahuli
Dhahuli, siddha 240–241
Dhama, siddha 241
Dhammadapada 22, 23
Dhanasanskrtá, áčárja 225
dhanu → luk
dharma 21, 26–28 passim, 44, 47, 55, 69, 73, 77, 79, 82, 104, 109, 123, 139, 141, 150, 156, 159, 162, 163, 168, 177, 187–189 passim, 191, 192, 194–201 passim, 204, 205, 209–212 passim, 214, 221, 223, 226, 230, 235, 242, 246, 248–250 passim, 253, 255, 260, 261, 263, 271, 276, 277, 279, 282, 284, 287, 289, 294–298 passim, 300, 303, 307, 312; v. t. Buddhova nauka

dharma → faktory bytí
Dharma, siddha → Dhamma
Dharmabódhi, jógín 307
dharmačakra 39, 54, 65, 118, 142, 152, 213, 288; v. t. kolo nauky
dharmačakrapravartana (roztočení kola nauky) 75
dharmačakrapravartanamudra → gesto roztočení kola nauky
Dharmadarší, předchozí buddha 74
dharmadhátu (skutečnost, absolutno) 115
Dharmadhátu Lókéshvara 115
dharmakája 100, 101; v. t. absolutno; v. t. prabuddhové
Dharmákara 84
Dharmakírti, áčárja 210
Dharmakírtiságáraghóša, buddha-hožijitel 104
Dharmamati 303; v. t. Marpa
dharmapálové (ochránici dharmy) 38, 88, 148, 161–177, 178, 180, 181, 222, 224, 291, 292
dharmařatna → klenot nauky
dharmata (skutečno, prapodstata) 100, 256
Dharmatala, laický arhat 57, 189, 190, 202–203, 204
Dhili, siddha → Télo
dhjánamudra → gesto rozjímání
Dhóbi, siddha 241–242
Dhókari, siddha 242
Dhrtaráštra, lókapála 146
Dhúpa, jógín 108
dhvadža (praporec, slunečníková korouhev) 41, 79, 85, 142, 148, 170, 171, 181
digpálové, strážci světových stran 145; v. t. lókapálové
Dingi, siddha → Téngi
Dinka, siddha → Téngi
Dinnága, áčárja 204, 208–209, 210
Dípankara, dřívější buddha 74, 75
Dípankarašídžňána, áčárja → Atišá
Dírghájuší, vília 143–144
disk (čakra) 115, 116
Dóhákóša 231; dóha, básnický žánr 204, 228, 243, 251, 262, 277
Dölma (Sgrol-ma) 132; v. t. Tára
Dómbo Hérauka, Congkhapa jako 243, 313
Dómbo, mahásiddha 242–243
Domtön (‘Brom-ston), guru 29, 230, 303, 308, 314

dordže (rdo-rdže) 120; v. t. hromoklín (vadžra)
dordželeg (rdo-rdže-legs) → Vadžrasádu
Dordže Dolö (Rdo-rdže gro-lod) 221; v. t. Padmasambhava
Dordže Dündžom (Rdo-rdže-bdud-džoms), lobma 293
dotek → sparša
drahokam pomyšlení → klenot čintámani
drak (ahi) 169
Dróna, bráhman 65
dřevotisk 30–31, 79, 125, 241, 314
duhkha → strast; v. t. utrpení
duchové, zlí (démoni) 38, 69, 109, 118, 127, 134, 140, 149, 153, 161, 175, 177–179 passim, 192, 202, 212–214 passim, 221, 222, 288, 289, 302
duše, neexistence 22, 23, 24, 71; v. t. učení o nejá
dvěša (zášť) 22, 67
dýka na duchy (vadžrakila) 289, 290, 294, 298; v. t. hřeb na démony
Dzese (Mdzes-se) 306
Džajánanda, siddha 246–247
Džálandhara, siddha 246, 250, 260
Džambhala, lókapála → Kubéra
Džanapa, král 240
Džánguli, Zelená Tára 137
džarámarana (stáří a smrt) 73
džáti (zrození) 72
džinové 78–79, 87, 93, 94, 98, 100–101, 108, 151; v. t. buddhové, transcendentní
Džánakumára, lobma → Ješe Žönnu
Džánasinha, guru → Nárópa
džválamála → plamenná aureola

Ékádašamahákarunika Lókéshvara 117–118
esoterická tradice 62, 63

Fa Sien (Faxian) 76
faktory bytí (dharmy) 22, 24
formy existence → gati
Fudó 179

Galdän (Dga'-ldan), klášter 312
Gampopa (Sgam-po-pa), guru 303, 308
gananamudra → gesto odpočítávání
Gandha, jógín 108
gandhararové 65, 146, 167
Ganéša, hinduistický bůh 167, 174, 177, 179

Garuda 90, 91, 100, 174, 179
gati (šestero říší, světů, forem existence či oblastí znovuzrození) 67, 69, 70, 71, 99, 109
Gautama → Buddha Gautama
Gautamíputra, král 205
gazela (mrga) 65, 278; gazelí kožešina 109, 110, 112, 115–117 passim, 219, 229, 235, 249, 268
Gelug (Dge-lugs), škola 29, 30, 166, 303, 312, 314
Gendündub (Dge-'dun-grub), dalajlama 314
gesto
dotýkání se země (bhúmisparšamudra) 34, 57, 59, 100, 103; dvojitě 75
držení klenotu (manidharamudra) 37, 113
kropení (kšépanamudra) 37, 131
křížové (vadžrahúmkáramudra) 36, 96, 185, 187
nasycení (tarpanamudra) 135
nebojácnosti (abhajamudra) → povzbuzování nejvyššího osvícení (uttarábodhimudra) 37, 131
odpočítávání (sankhjána-, gananamudra) 36, 209
odříkání (śramanamudra) 35, 59, 77, 134, 207, 209, 210, 270, 276
plnění přání (varadamudra) 35, 59, 61, 67, 76, 81, 100, 105, 112, 114, 115, 117, 118, 120–122 passim, 124, 127, 131, 132, 134, 135, 137, 141, 142, 212, 268, 274, 302, 303
pochopení (číňčilnamudra) 35, 211, 244
poskytování ochrany → povzbuzování
povzbuzování (abhajamudra) 34, 62, 74, 78, 88, 90, 100, 112, 114, 132, 134, 135, 205, 206, 209
pozdravné (aňdžalimudra) 37, 49, 64, 113, 201
rozjímání (dhjánamudra) 36, 83, 86, 87, 100, 101, 131, 192, 195, 196, 227, 247, 249, 288, 290
roztocení kola nauky
(dharmačakrapravartanamudra) 36, 75, 78, 127, 129, 131, 136, 138, 312
vadžrovské slabiky húm
(vadžrahúmkáramudra) → křížové
volné chvíle (avakášamudra) 35, 62
vrchol osvícení (bódhjagrimudra) 37, 92, 101
výhružné či hrozivé (tardžanamudra) 35, 154, 177, 179, 201, 202, 217, 222, 297

- výkladu nauky, vyučování či poučování
(vitarkamudra) 34, 62, 74, 75, 78, 115, 117,
120, 137, 206, 210, 211, 216, 235, 276, 290,
291, 303, 304
- vymítání (karanamudra) 35, 74, 117, 122, 123,
124, 134, 140, 142, 150, 152, 165, 167, 178,
202, 223, 268
- Ghandapa, mahásiddha → Ghantapáda
- ghanta → zvonek
- Ghantapáda, mahásiddha 243–244
- Ghantápáni 124; v. t. Samantabhadra,
transcendentní bódhisattva
- Gita, jóginí 108, 112, 114
- Gjalwa Cchogjang (Rgjal-ba-mcchog-dbjangs),
lobma 291
- Gjalwa Čangčhub (Rgjal-ba-bjang-čhub),
lobma 299
- Gjalwā Lodö (Rgjal-ba'i-blo-gros), lobma 296
- Gjüži (Rgjud-bži) 105
- Gódhara, siddha → Górrura
- Gongpa Rabsal (Dgongs-pa-rab-gsal) 29
- Gópaka, arhat 57, 189, 195
- Górakša, siddha 238, 244–245
- Górura, siddha 245
- Góvindagupta Báláditja, princ 208
- Guhjasádhana Hajagríva 176, 177
- Guhjasamádža, sádhita 183–184
- Guhjasamádžamandala 253
- Guhjasamádžatantra 234, 248, 257, 262, 265, 268
- Gunavarman, bhikšu 27
- guru 29, 139, 158, 221–225 passim, 228, 229,
240, 244, 245, 247, 249, 250, 256, 260, 262–264
passim, 269, 270, 271, 273, 274, 276, 282, 285,
286, 287, 295, 301, 303–305 passim, 308, 312,
314; definice 204
- Guru s hlasem lva (tib. Sengge Dadog [Seng-ge-sgra-sgrol]) 222–223; v. t. Padmasambhava
- Guru slunečních paprsků (Súrjarašmiguru, tib.
Lama Ņirma Œzer [Bla-ma-ňi-ma-'od-zer])
218–219; v. t. Padmasambhava
- Guru utěšitel 221, 222; v. t. Dordže Dolö
(Rdo-rdže gro-lod); v. t. Padmasambhava
- had (skt. nága) 49, 53, 67, 90, 91, 137, 163, 167,
173–176 passim, 205, 224, 243, 254, 268;
polobožská bytost 147, 197, 274; symbol vody
a plodnosti 143, 145, 178, 179, 181; symbol
zášti 111; symbol nebezpečí 177
- Hádipa, siddha 246; v. t. Džálandhara
- Hajagríva, dharmapála 161, 174–177, 179, 291
- Háláhala Lókéšvara 113–114
- harítakí → myrobalan
- Héruka → Héavadžra; v. t. Dómbi Héruka
- Héavadžra, sádhita 186–188, 243, 272, 273, 274
- Héavadžramandala 280
- Héavadžratantra 232, 237, 242, 246, 250, 252,
253, 260, 272, 309
- hínajána → buddhismus, hínajánový
- hněvivá božstva → bůh/bozi, hněvivého
vzezení
- hromoklín (vadžra) 38, 80, 81, 86, 95, 120, 143,
150, 165, 178, 215, 297, 304; dvojitý
(višvavadžra) 38, 42, 90, 91, 123, 131, 135, 154
- hřeb na démony (vadžrakíla) 214, 221, 222;
v. t. dýka na duchy
- hůl 150; v. t. danda
- chrastící, chřesticí; chřestidlo (khakkhara)
41, 42, 57, 71, 87, 121, 122, 190, 191, 198,
215, 227, 267, 314
- magická (khatváṅga) 42, 152, 153, 155, 156,
157, 158, 159, 167, 176, 177, 184, 185, 188,
215, 219
- profoská 174
- trojítá (tridanda) 117
- húm 36, 96, 161; v. t. mantra; v. t. Óm mani
- padmé húm
- húmkáramudra → gesto, křížové
- Húmkára, áčárja 225
- Hwašang, laický arhat 57, 189, 190, 203–204
- Hwašang Mahájána, čínský bhikšu 204
- Che-šang, laický arhat 189, 203; v. t. Hwašang
- chladicí nádoba na vodu, džbán 209, 212, 224,
227, 228, 230, 285; v. t. kalaša
- chtivost 22, 25, 44, 67, 107; v. t. trána
- idealismus, filozofický 26, 207
- Indra, hinduistický bůh 38, 49, 59, 120, 178;
v. t. Šakra
- Indrabhúti, král Káńči 273; král Uddijány 213,
215, 219, 239, 240, 246, 259
- Indrabhúti, siddha 246
- Indrákétudhvadža, buddha doznání 104
- Indrapála, král 280
- ištadévata (vytoužené božstvo) 26, 183
- jab-jum 81, 217; v. t. juganaddha; v. t. sexuální
symbolika
- jačí oháňka (čámara) 41, 79, 147, 149, 170, 194,
201, 244
- jakšové 148, 167, 168
- Jama, bůh smrti 161, 175, 180, 222, 248; jako
dharmapála 170
- Jamántaka, dharmapála 161, 162–167;
v. t. Važrabhairava
- Jamári, dharmapála → Jamántaka
- Jamí 170
- Jangleber (Jang-le-ber), jakša 148–150
- Jašóbhadra → Nárópa
- Jašódhara 50
- jed (skt. viśa) 53, 84, 113, 137, 168, 216
- jelen 144
- Ješe Cchogjal (Je-šes-mccho-rgjal), jóginí 214,
218, 289
- Ješe Žönnu (Je-šes-gzon-nu), lobma 292
- Ješede (Je-šes-sde), lobma 294
- Ješejang (Je-šes-dbjangs), lobma 293–294
- jidam → ištadévata
- jogáčára, škola 207, 212; v. t. vidžnánaváda,
škola
- jógapatta → meditační pás
- Jógi, siddha 285–286
- jóginí (sg. i pl.) 108, 112, 114, 151–159, 164, 165,
167, 176, 177, 183–186 passim, 188, 213, 214,
216–218 passim, 230, 233, 242–244 passim,
260, 264, 277, 289, 290, 294
- Juda Ņingpo (G.ju-sgra-sñing-po), lobma 295
- juganaddha (pohlavní spojení, splynutí) 81,
177, 183, 217; v. t. akt sjednocení; v. t.
sexuální symbolika
- Kadam (Bka'-gdams), škola 29, 230, 303, 308,
311, 314
- Kagjü (Bka'-brgjüd), škola 29, 228, 229, 282, 303,
304, 305, 308
- káka → vrána
- Kala, siddha 247–248
- Kálačakra, sádhita 188
- Kálačakra, škola 180
- Kálačakratantra 188
- Kalakala, siddha 248
- Kalákapa, siddha → Kalakala
- kalaša (váza, hrnec, džbán) 45, 84, 121, 141,
142, 203, 212; v. t. chladicí nádoba na vodu
- Kálí, hinduistická bohyňa 167, 223
- Kálika, arhat 57, 189, 195–196
- kaljánamitra 71
- kalota (miska z lebky) → kapála
- Káma, hinduistický bůh 53, 232
- Kamalašla, áčárja 28, 204, 212, 288
- kamandalu → konvička na vodu
- Kamandalu Lókéšvara 116
- Kámarúpa 273
- Kambala, mahásiddha 231, 248–249, 259
- Kanakabháradvádža, arhat 57
- Kanakamuni, dřívější buddha 74, 76, 77, 101
- Kanakavatsa, arhat 57, 189, 196–197
- Kanakhala, jóginí 249, 263, 264
- Kandali, siddha → Kantali
- Kandžur (Kangjur [Bka'-'gjur]) 31, 310
- kanec (varáha) 139, 140, 157
- Kánha, mahásiddha 234, 249–251, 253, 263,
264
- Kankana, siddha 251
- Kankari, siddha 251
- Kannon 110
- Kantali, siddha 252
- kapála (miska z lebky) 45, 81, 92, 113, 152, 155,
158, 159, 227, 229, 253, 289
- Kapála, siddha 252–253
- Kapilavastu 49, 50, 200
- karanamudra → gesto vymítání
- Karma(-kagjü), škola 29, 311
- Karmadákiní 151, 154–155
- karman 7, 21, 22, 47, 67, 69, 71, 85, 98, 99, 102,
127, 139, 154, 168, 170, 180, 195, 196, 207,
237, 260, 265, 270, 298, 305
- Karnari Árjadéva, siddha 253–254, 268, 282, 283
- karnikápitá (lotosový podstavec, podstava)
113, 135, 136
- kartr → sekáček
- karuna → soucit
- Karupa, siddha → Samudra
- Kášjapa, dřívější buddha 74, 76, 77, 101
- Kátójána, bhikšu 201
- Kawa Palceg (Ska-ba-dpal-brcegs), lobma
295–296
- khadga → meč
- Khadga, siddha 254
- Khadiravaní Tára 135–136
- khakkhara → hůl, chrastící (chřesticí)
- Khandi, siddha 254–255

Kharčhen Palgji Wangčhug (Mkhar-čhen-dpal-gji-dbang-phugi), lobma 294–295
 khatvánka → hůl, magická
 Khjeučhung Locá Ješe (Khje'u-čhung-lo-cá-jes), lobma 296–297
 Kliklik, siddha 255
 Kirava, siddha 255
 klenot (mani, ratna) 37, 39, 42, 45, 83, 87, 94, 100, 109, 112, 114, 116, 131, 132, 134, 141, 149, 152, 153, 167, 173, 174, 183, 198, 284, 271, 291, 312
 čintámani (drahokam „pomyšlení“) 37, 39, 81, 82, 113, 118, 120, 122, 131, 216
 dharma (dharmařatna) 39, 126, 129, 217, 302, 308
 trojí (triratna) 39, 47, 82, 312
 knihy, ukryté → skryté poklady
 Kókali, siddha 255–256
 kolo
 nauky (dharmačakra) 34, 36, 39, 53, 54, 55, 59, 61, 65–67, 76, 78, 87, 88, 101, 117, 118, 123, 127, 131, 136, 142, 152, 159, 175, 183, 205, 213, 230, 259, 284, 288, 315
 bytí (bhavačakra) 67, 71, 73
 koloběh znovuzrození 22, 26, 44, 71, 184, 189, 231, 235, 241, 251, 307; v. t. sansára
 koncil, první 65
 Könchog Džungnä (Dkon-mčhog-'bjung-gnas), lobma 298–299
 konvička na vodu (kamandalu) 45, 78, 116, 118, 123, 141, 169, 213, 240, 256
 koruna
 pětihortá/pětilistá 79, 83, 95, 107, 111, 112, 115–117 passim, 120, 121, 127, 130–132 passim, 136, 137, 139, 178, 183, 200, 217
 s pěti lebkami 139, 153, 161, 163, 170, 172, 178, 187, 218, 223
 z lebek 167, 171, 175, 184, 186, 224
 Kótali, siddha 256–257, 276
 Krakučhanda, dřívější buddha 74, 76
 kródha → bůh/boží, hněvivého vzezení
 Kršnapáda, siddha → Káňha
 kšépanamudra → gesto kropení
 kšétra 84; v. t. rajske mezisféry
 Kšitigarbha, transcendentní bódhisattva 88, 108, 121–122
 Kuan-jin (Guanyin) 110
 Kubéra 198, jako lókapála 148, 154; v. t. Vaišravana; jako dharmapála 161, 171

Kublajchán (Chubilajchán) 310
 Kuči, siddha 257–258
 Kukkuri, mahásiddha 258, 262
 Kumára → Arapačana Maňdušrí
 Kumari, siddha 258–259
 kumbha (džbán) 169, 258
 Kumbhánové, démoni 147
 Kumbhari, siddha → Kumari
 kůň (ašva) 139, 169, 212, 224, 283, 298; koňská hlava 174, 175, 176, 177, 179, 291
 Künga Gjalchhán (Kun-dga'-rgjal-mcchan), opat → Sakja-pandita
 Kurukulla, bohyně → Uddijána Kurukulla
 Kušinagara 64, 65
 laický vyznavač (upásaka) 56, 57, 202–203, 210, 286
 Lakšmíkara, jógini 246, 259–260
 Lalitavadžra, siddha → Lílapáda
 lama (tib. bla-ma) 8, 9, 28, 98, 251, 254, 265, 268, 286, 287, 303, 306, 311, 314
 lamaismus 7
 Lámádákiní 159
 Langdarma (Glang-dar-ma), král 28, 290, 298
 Lásja, jógini 108
 lastura (śankha) 49, 54, 79, 141, 142, 167, 169, 221
 léčiva 104, 105, 145
 lev (sinha) 111; sněžný 143
 Lhamo (Lha-mo), dharmapála → Déví
 Lhasa 28, 30, 167, 212, 224, 230, 288, 289, 295, 298, 301, 302, 311, 312, 314, 315
 Lílapáda, siddha 260
 lílášana 110, 121, 123; v. t. sed, hravý
 lobma (tib. žák; skt. śiṣja) 286, 287, 290, 299, 303, 305, 306, 308
 Lóčana, pradžňa 81, 94, 100
 Lodän Čhogse (Blo-ldan-mčhog-sred) 220; v. t. Padmasambhava
 lókapálové (strážci světových stran) 145–148, 154, 171; v. t. digpálové
 Lókéšvara 108, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118; v. t. Avalókitéšvara
 lotos 49, 57, 59, 78, 79, 85, 86, 88, 94, 95, 100, 109, 110, 112, 113, 114, 117, 118, 120, 122, 123, 126, 127, 129, 130, 131, 132, 135, 136, 137, 152, 176, 177, 183, 213, 216, 242, 243, 268, 272, 284, 288, 289, 310, 312, 314, 315

bílý (padma, pundaríka) 75, 83, 115, 117, 119, 125, 133, 142, 154, 215
 modrý (utpalá) 124, 133, 135, 303
 Lotosový král (skt. Padmarádža, tib. Padma Gjalpo [Pad-ma-rgjal-po]) 219–220; v. t. Padmasambhava
 lotosový podstavec (karnikápitha) 59
 loutna → vína
 Lučika, siddha 261
 Ludub Ňingpo (Klu-sgrub-sñing-po), áčárja 227, 228
 Lúipa, siddha 239, 240, 261–262, 279, 280, 281
 Lújipa → Lúipa
 luk (čápa, dhanu) 33, 44, 53, 129, 140, 167, 188, 279, 307; a šíp (śara) 44, 53, 114, 116, 118, 129, 131, 134, 135, 140, 152, 161, 170, 181
 Lume (Klu-mes) 29
 madhjamaka, myšlenkový systém, škola 24, 211, 212
 mahájána → buddhismus, mahájánový
 Mahákála, dharmapála 161, 171–174
 Mahákášjapa, bhikšu 62, 64, 65, 78
 Mahánáma, bhikšu 54
 Mahápradžápati 50
 mahápuruša 49
 mahásiddha 229, 231, 243, 259, 267, 284, 313; v. t. siddha
 mahásukha (blaho, svrchovaná slast) 82–83, 97, 184, 188; v. t. prožitek jednoty veškerenstva
 Mahášrí, Zelená Tára 136–137
 Mahéndra → Mahinda
 Mahi, siddha 262
 Mahinda 27
 Maitréja, budoucí buddha 47, 76, 77–78, 101, 121, 204, 237, 268, 279; v. t. Nátha Maitréja, bódhisattva
 Mája, matka Buddhy 49, 50
 makara (mořská obluda, mytická příšera) 38, 143, 181
 Makaravaktra, dákiní 167
 Mála, jógini 108
 Mámakí, pradžňa 82, 83, 94, 100
 mandala 27, 85, 93, 95, 96, 100, 130, 186, 214, 233, 274, 278, 289, 299
 Mandára, jógini 213, 214, 216, 217–218, 289
 Maňdušrí, transcendentní bódhisattva 124, 127, 129; v. t. Maňdušrí
 Maňdušrí, transcendentní bódhisattva 29, 88, 108, 124–127, 129–131, 162, 165, 167, 211, 235, 255, 267, 288, 310, 312, 313
 Maňdušrímitra, áčárja 225
 mani → klenot
 Manibhadra, jógini 262–263
 manidharamudra → gesto držení klenotu
 mantra 28, 105, 109, 117, 118, 161, 244, 247, 284; v. t. óm; Óm, mani padmé, húm
 mantrajána 226, 293, 297
 mánusišuddha → buddhové, lidští
 Mára, démon 52, 53, 67,
 Máričí, bohyně 139–140, 156
 Marpa (Mar-pa), guru 29, 229, 258, 303–304, 305, 306, 308
 Mátali 59
 Matsjéndranátha, siddha → Mína
 Maudgaljájana, arhat 57, 59, 61, 103, 189, 190–191, 199
 Mažang (Ma-žang) 287
 meč (khadga) 43, 69, 90, 91, 110, 123, 129, 131, 147, 151, 154, 165, 167–169 passim, 174, 180, 183, 184, 188, 249, 254, 263, 264, 296, 307, 310, 313; plamenný 125–127 passim, 177, 255, 288, 312
 Médina, siddha 263
 meditační pás (jógapatta) 204, 239, 261, 270, 307, 314
 Mékhala, jógini 249, 263–264
 Mékó, siddha 264–265
 měsíční kotouč 122
 metoda vedoucí k vysvobození 24, 163; v. t. upája
 Milarápa (Mi-la ras-pa), guru 29, 303, 304–308
 Mína, siddha 265
 miska z lebky → kapála
 móha (blud, klam, zaslepenost) 67, 189, 266
 monismus 24, 95, 137, 205
 moudrost (pradžňa) 25, 40, 44, 47, 85, 92, 107, 109, 113, 117, 124, 125, 127, 131, 133, 134, 137, 140, 141, 157, 159, 174, 176, 183, 190, 195, 217, 219, 220, 254, 293; a metoda 163, 176, 234, 258; transcendentní (pradžňápáramita) 24, 130, 137, 303
 mudra (gesto, posunek) 34–37, 59, 62, 74, 112, 113, 121, 130, 131, 135, 136, 150, 153–4, Mutig Cänpo (Mu-tig-bcan-po), princ 214, 300
 myrobalan (harítaki) 45, 105

Nádapáda 228, 268; v. t. Nárópa
nadchověk → mahápuruša
nágá → had
Nágabódhí, mahásiddha 265–267
Nágárdžuna, áčárja 24, 204–205, 206, 210, 211
Nágárdžuna, mahásiddha 228, 253, 254, 257,
258, 265, 266, 267–268, 272, 279, 285
Nágaséna, arhat 57, 189, 197–198
Naguna, siddha → Niguna
Nairátmja, jógini 186, 187
Naivédja, jógini 108
nakula → promyka
Nakula, arhat 57, 189, 198
Nálanda, klášter (univerzita) 27, 95, 205–211
 passim, 229, 235, 243, 253, 267
Nalandá, siddha → Nalina
Naléndra, siddha → Nalina
Nalina, siddha 268
Námasangítí Mandžušrí 130–131
Namkhá Ningpo (Nam-mkha'i-sñing-po),
lobma 291–292
Nanda, bůh deště 49
Nárópa, guru 228, 229, 282, 303; jako
 mahásiddha 268–270
Nátha Maitréja, bódhisattva 77, 88, 108, 123,
125; v. t. Maitréja
nedvojnosc (advaya) 260, 264, 297; v. t. prožitek
 jednoty veškerenstva
nesmrteľnosť 239; v. t. amrta
nevědomost (avidja) 22, 23, 25, 43, 44, 47, 53, 71,
85, 107, 109, 125, 127, 198, 207, 215, 251, 288, 310
Ngawang Lozang Gjamccho (Ngag-dbang-
-blo-bzang-rgya-mccho) → dalajlama, pátý
Ngogpa (Rngog-pa), guru 305
Ngomseö, laický vyznavač 300
nidána (podmínka, vazba, článek řetězce
 → pratítijsamutpáda) 71
Ni-gu-ma 229
Niguna, siddha 270–271
Nilámbara Vadžrapáni 179
Ñima Özer (Ñi-ma'-od-zer) 218
Ningma (Rñíng-ma), škola 28, 164, 215, 224,
287, 288, 289, 294
nirmánakája 100–101
nirvána 23, 25, 37, 39, 47, 48, 53, 69, 78, 116–118
 passim, 123, 131, 171, 215, 228, 231, 258, 260,
264, 277, 293, 306, 312; v. t. amrta; v. t.
 vyvanutí

obět 45, 61, 65, 155, 246, 247, 272, 274
 za děšť 91
obchúzka
 za almužnou 56, 201, 248, 253, 258, 305
 zleva doprava (pradakšina) 40, 64
oči
 navíc 132–133, 134, 144, 169, 178, 181, 222
 na stúpě 96
oko
 na čele 111, 127, 134, 152, 161, 167, 186, 187,
 222, 290
 na dlani 118, 119
Ódantapura, klášter 228, 229, 230, 285
Odgan Palgji Wangchug ('O-bran-dpal-gji-
-dbang-phjug), lobma 297
óm 109, 161; Óm, mani padmé, húm 109, 112,
114, 117, 118, 271; v. t. mantra
osel 212, divoký (tib. kjang [rkjang]) 144, 167
osmidílná cesta 23, 39, 65, 118
ostatky 65, 147, 192, 302, 312
osvícení → bódhi
Ótili, siddha → Udhili

Pačari, siddha 271
Padma Gjalpo (Pad-ma-rgjal-po) 219
Padmadákiní 152, 154
Padmapáni, transcendentní bódhisattva 67, 86,
88, 114–115, 120; v. t. Avalókitéshvara
Padmarádža (tib. Padma Gjalpo [Pad-ma-rgjal-
-po]) → Lotosový král
Padmasambhava, áčárja 28, 87, 150, 161, 189,
204, 212, 213–224, 225–228 passim, 246,
286–290 passim, 292–300 passim, 302, 303
padmásana → sed, lotosový
Padmavadžra, siddha → Sakara
Pahana, siddha → Panaha
Palgji Dordže (Dpal-gji-rdo-rdže), lobma 28,
298
Palgji Ješe (Dpal-gji-je-šes), lobma 292–293
Palgji Sengge (Dpal-gji-seng-ge), lobma 293
páli 27, 48, 123, 196, 197, 198, 200
pálijský kánon 21, 123, 189, 191, 192, 193, 194,
195, 199, 201
Páma Džungnä (Padma-'bjung-gnas) 213;
v. t. Padmasambhava
Panaha, siddha 271–272
pančhenlama 30, 167
Pándara, pradžňa 84, 94, 100

Pařidžara Mahákála 172
Pankadža, siddha 272
Panthaka, arhat 57, 189, 194, 195, 199;
v. t. Čídapanthaka
papír 8, 31, 101, 110, 120, 173, 179, 191, 224
parašu → sekera
parinirvána 23, 25, 47, 64, 65, 79, 101, 107, 200;
v. t. vyvanutí
parjanka, sed s nohamu u klína → sed,
uzavřený
páša → smyčka
pátra → almužní nádoba
páv (majúra) 83, 137; páv pero → pero, paví;
suknice z pavího peří 279
peklo, pekelné říše 69, 118, 304
pero
 orlí 215, 216
 paví (majúrapattra) 167, 216, 240, 256, 279
pět blahovolných sester 143
Peta (Pe-ta) 306
phurpa → vadžrakila
Pindóla Bháradváža, arhat 189, 199–200
písmo, tibetské 302
pítha (podesata, podstavec) 33, 141
plamenná aureola (džválamála) 39, 87, 146,
153, 171, 308
plamenný meč → meč (khadga)
planety, devět (navagraha) 180, 181
pocitování → védana
podmíněnost 22; vztah 71–73
pohřívání
 do země 121
 na vzdachu 43, 155
posloupnost chubilganů → převtlenci,
 posloupnost
postoj luku → čápasthána; zrcadlově obrácený
 157
Potala, palác 315
pouť duše, šamanistická 151
pozice
 vsedě (ásana) 33–34, 119, 120, 121, 125, 142,
 215, 247, 262, 265
 vstoj 32–33, 78, 117, 120, 127, 131
Prabháhastin, áčárja 226
prabuddha (ádibuddha) 95–101, 121, 124, 125,
183, 185, 188, 217, 218, 225; v. t.
 Samantabhadra; v. t. Vadžradhara;
 v. t. Vadžrasattva; v. t. Vairočana

pradakšina → obchúzka zleva doprava
pradžňa (tantrická partnerka transcendentních
 buddhů) 81, 82, 84, 91, 92, 94, 97, 98, 108;
 v. t. moudrost
Pradžňa, bhikšu 125
Pradžnápáramita, tantrická partnerka
 (pradžňa) 97, 101; transcendentní
 bódhisattva 108, 133, 137–138
pradžnápáramitá (sútry), knihy transcendentní
 moudrosti 24, 29, 117, 125, 126, 129, 137, 204,
 208, 288, 290, 297, 310
Prasénadžít, král 26, 49, 56, 192
pratítijsamutpáda (příčinně podmíněné
 vznikání) 67, 71
pratjálidha (úkrok, výpad doprava) 32, 163, 164,
169, 175, 178, 221, 224
pratjékabuddha 47
pravidla
 etická (šila) 23, 29, 65, 174
 řádová (vinaja) 65, 243
prázdnota (šúnjata) 26, 40, 95, 100, 125, 126,
137, 205, 206, 213, 217, 220, 221, 222, 231,
236, 256, 266, 280, 282, 283, 306; v. t.
 absolutno
prázdný (šúnja) 22, 24, 66, 252, 258, 278, 279
préta („odešlý“, hladový/toulavý duch) 69, 70,
278
promyka (nakula) 45, 144, 148, 154, 171, 198
prožitek jednoty veškerenstva (vesmírného
 sjednocení) 97, 185, 233; v. t. sexuální
 symbolika
převtlenci, posloupnost 30, 314
pudgalaváda, škola 209
půlměsíc 111, 113, 168
punja 107; v. t. zásluh, karmické
pustaka (kníha) 40, 121, 137, 207, 312
Puškara, siddha 273
Pušpa, jógini 108
Putali, siddha 272–273
Pu-tung-fo (Budongfo) 179

Rāchungpa (Ras-čhung-pa) 304, 306
Radeng (Rwa-sgreng), klášter 29, 303
rádžalilásana → sed hravý královský
rága (touha) 67
Ráhu, planetární božstvo 180–181
Ráhula, arhat 51, 57, 189, 200
Ráhula, siddha 273

rajské mezisféry (buddhakšétra) 25, 47, 79, 99; v. t. Abhirati; v. t. Sukhávatí
rákšasové (démoni) 214
Rati, bohyně 53
ratna → klenot
Ratnadákiní 152, 153–154
Ratnapála, král 277
Ratnapáni, transcendentní bódhisattva 108, 109, 131
Ratnasambhava, transcendentní buddha 79, 81–83, 88, 93, 94, 100, 109, 152, 153, 183
Ratnásiddha, mahápandita → Rinčhen Dub (Rin-čhen-grub)
Raudra Vadžrapáni 179
Rinčhen Dub (Rin-čhen-grub), skt. Ratnasiddha 310
Rinčhen Zangpo (Rin-čhen-bzang-po) 29
Rinčhenčhog (Rin-čhen-mčhog), lobma 297
Rkšavaktradákiní 159
Rongbu Guhja, áčárja 227–228
Ršipatana 53, 54, 77; v. t. Sárnáth
růženec (akšamála) 40, 112, 114, 115, 117, 118, 132, 141, 204, 206, 216, 284, 295; z lebek 174
řád, mnišský (v. t. sangha) 21, 23, 29, 36, 44, 55–57 passim, 59, 80, 86, 90, 92, 194–200 passim, 202, 207, 209, 212, 215, 216, 248, 284, 295, 298, 308, 312
řetěz podmíněné závislosti → prátítjasamutpáda
říše bohů 69, 109, 139
Saddharmapundaríkasútra 125
sádhaka (hledač vysvobození, zasvěcenec) 26, 151, 177, 183
sádhana (ideace, proces „uskutečnění“) 26, 176, 183
sádhitové 8, 26, 157, 183, 184, 186, 188, 189, 195, 228, 272
Sagara, siddha → Sakara
sahadžajána, škola 260, 277
Sahasrabhudža Lókéšvara 118–119; v. t. Avalókitéšvara
Sakara, siddha 273–274
Sakja (Sa-skja), škola 29, 155, 285
Sakja-pandita 309–310
Samantabhadra, prabuddha 88, 95, 97–99, 100, 101
Samantabhadra, transcendentní bódhisattva 108, 109, 124
Samantabhadri, pradžña 98, 99
Samantašubha, král 262
samápada → stoj obounož
sambhógakája 100, 101
Samjá (Bsam-jas), klášter 28, 212, 214, 287–288, 289, 295, 298; disputace v 204
samjaksambuddha (dokonalý buddha) 47
Samudra, siddha 275
Sanggjä Ješe (Sangs-rgjas-je-šes), lobma 290–291
Sanggjä Gjalchán (Sangs-rgjas-rgjal-mcchan), tantrický jógin 304
sangha (buddhistická obec, řád) 39, 47, 54, 82, 141, 190, 191, 192, 198–200 passim, 205, 210, 235, 244, 284, 295, 311, 312
Sanghasiddhi → dalajlama, první
sankhjánamudra → gesto odpočítávání
sansára (koloběh znovuzrození) 8, 21, 23–25 passim, 39, 47, 53, 67, 69, 85, 92, 95, 107, 109, 116, 139, 166, 171, 232, 260–264 passim, 268, 271, 275, 277, 280, 306
sanskáry (volní sklonky, záměry, tvůrčí představivost) 22 pozn., 67, 71
Sanvaratantra 235, 242, 247, 248, 255, 256, 261; v. t. Čakrasavaratantra
Saor, království 213, 215, 216, 218
Saraha, mahásiddha 277–278, 279
Sarahapáda, mahásiddha → Saraha
Sarasvatí, bohyně 142
Sárnáth 21, 53, 65
Saróruha, siddha → Sakara
Sarvabhakša, siddha 278
Sarvabuddhadákiní; -jóginí 155–156
Sarvanívaranaviškambhin, transcendentní bódhisattva 88, 108, 122–123
sed
hravý (lílášana) 34
hravý královský (rádžalílášana) 34
lotosový (padmásana) 33, 51, 55, 59, 74, 104, 112, 121, 125, 130–132 passim, 134, 137, 138, 217, 230, 235, 303, 308
napůl uzavřený (ardhaporjanka) 33, 113, 115, 121, 123, 129, 135–137 passim, 140, 141, 174, 216, 260, 302, 307, 308
šťastný/štěstí (bhadrásana) 34, 77
uzavřený (parjanka) 33, 119, 122, 124, 183, 211, 220

vadžrový (vadžrásana) → sed, lotosový
sekáček (kartr) 43, 149, 155, 157, 184, 185, 188, 226; a miska z lebky/kalota (kapála) 83, 84, 97, 155, 156, 158, 159, 163, 167, 170, 173, 174, 176, 177, 217–218, 260
sekera (parašu) 43, 165, 167, 185, 188
semenné/zárodečné slabiky → bídžamantra
Sengge Dadog (Seng-ge-sgra-sgrog) 222
Sera (Se-ra), klášter 312
sexuální symbolika 81; v. t. prožitek jednoty veškerenstva; v. t. unio mystica
schopnosti, paranormální (siddhi) 29, 42, 59, 107, 151, 152, 159, 191, 203, 213, 214, 216, 218, 219, 226, 228, 230, 231, 233, 235, 237, 238, 247, 250, 258, 260, 261, 264, 267, 270, 284, 287, 290–294 passim, 296–298 passim, 306, 311, 313
siddha 8, 9, 189, 211, 219, 228, 229, 230–231, 232, 238, 243, 259, 267, 284, 298, 313; siddhové 231–286 passim
Siddhártha, dřívější buddha 74
Siddhártha Gautama 49–51 passim, 189, 200; v. t. Buddha Gautama
siddhi → schopnosti, paranormální
Sijali, siddha → Šáli
Sinhánáda Avalókitéšvara 104, 110–111
Sinhásana Maňdžúšrí 127–129, 313
Sinhavaktradákiní 158
Sitabrahman, dharmapála (Bílý Brahma) 161, 169, 171
Sitátapatra 134; v. t. Tára, Bílá
Sitatára, transcendentní bódhisattva 132, 134; v. t. Tára, Bílá
Sitavárhádákiní 157
skandha → složky
skryté texty → terma
skutečno → dharmata; v. t. dharmakája
slon 50, 59, 80, 100, 124, 146, 165, 167, 174–177 passim, 179, 181, 184, 185, 192, 197, 224, 266, 267, 283, 312; hák na pohánění slonů → ankuša
složky (skandha), pět 22, 71
sluneční kotouč (súrja) 92, 101, 119–20
slunečník 59, 79, 134, 142, 167, 203, 240, 312
slunečníková korouhev → dhvadža
smyčka, lapací (páša) 44, 117, 134, 135, 140, 149, 161, 167, 170, 175, 179, 180, 185, 188, 226
Sogpo Lhapal (Sog-po-lha-dpal), lobma 294
Songcán Gampo (Srung-bcan-sgam-po), král 27, 132, 134, 301–302
soucit (karuna) 25, 67, 107, 109, 114, 117–119 passim, 124, 127, 131, 132, 232, 258, 278, 305
sparša (doteck) 72
spojení, pohlavní 81, 82, 84, 91, 92, 97, 167, 176, 177, 183–186 passim, 188, 217, 218, 225, 233; v. t. sexuální symbolika
stáří a smrt (džarámarana) 21, 50, 70, 239, 251
stěhování duší 22; v. t. duše, neexistence
sthavirové 189; v. t. světec/světci
stoj obounož (samápada) 32
strast (duhkha) 8, 21–26 passim, 48, 54, 66, 67, 69, 71, 85, 95, 99, 104, 118, 140, 166, 195, 257, 258, 263, 280; v. t. utrpení
strom
aškový 84, 140
bakulový (*Mimusops elengi*) 198
bódi (osvícení, probuzení) 74
čampakový (*Michelia champaka*) 236
korálový (páridžáta) 59
myrobalanový (harítákí, *Terminalia bellerica*) 105
nágový (*Mesua ferrera*) 78
pátali (*Bignonia suaveolens*) 75
šálový (*Shorea robusta*) 64, 75
šíriša (*Acacia siressa*) 76
stúpa (tib. čhörten [mčchod-rtén]) 30, 65, 76, 77, 78, 95, 96, 125, 147, 191, 192, 230, 254, 312
Süan-cang (Xuanzang) 114, 203
Subhadra, novic 64
Subrahmana 78
Sugati, věla 145
Sukánthí, věla 144
Sukhávatí, západní ráj 25, 83, 85–88, 100, 154; v. t. rajské mezisféry
Sukhávatíjúha 84
Sumatí, věla 144
Sumatíkrti, áčárja → Congkhapa
Sumédha 74, 75
Sumukhí, věla 144
Súrja, hinduistický bůh 139
Súrjarašmiguru 218
Svajambhúnátha 95, 96, 125
svět
lidí 69, 70–71, 109
zvířat 69, 109
světec/světci 8, 23, 143, 166, 189, 192, 200, 234;

šestnáct kanonizovaných 57, 189, 191–202, 203; v. t. arhat

Šabaripáda, siddha → Šavari

šadájatana → šest smyslů

Šadakšarí Lókéšvara 112–113

Šákjamuni 125

Šákjasinha (Šákja-seng-ge), Padmasambhava 217, 218

Šákjasinha, Buddha Gautama 59, 103

Šákiové, klan 51; republika 49

Šakra, hinduistický bůh 49, 53, 54, 59; v. t. Indra

Šálabhánda, král 267, 268

Šáli, siddha 274–275

šamanismus 151

šankha → lastura

šánta (mírný, pokojný) 139, 178, 183

Šántarakšita, áčárja 27, 28, 206, 211–213, 214, 286–288 passim, 290–292 passim, 295, 297, 301, 302

Šánti, siddha 256, 257, 276

Šántidéva, áčárja 211; jako siddha 235

Šántigarbha, áčárja 226

šara → šíp

Šáriputra, arhat 57, 59, 61, 103, 189, 190, 191, 199, 200, 202

Šavari, siddha 262, 268, 278–279, 285

Šelkar Dordžeccho (Šel-dkar-rdo-rdže-'ccho), laická vyznavačka 299–300

šest

- dřívějších buddhů 73, 74
- říši znovuzrození/světů (gati) 67, 69, 99, 170
- smyslů (šadájatana) 72

Šikhin, dřívější buddha 74, 75

šíla → pravidla, etická

šíp (šara) 33, 52, 72, 188, 208, 277, 278, 288, 298, 300; v. t. luk a šíp

Šiva, hinduistický bůh 111, 112, 113, 167, 171, 179, 272, 284

Šjámatára, transcendentní bódhisattva 132, 135; v. t. Tára, Zelená

špičatá čapka, znak indického učence (pandity) 204, 206, 207, 210, 215, 216, 227, 230, 235, 276, 290, 296, 310, 313, 314

šramana (potulný žebrový mnich, mendikant, kajícník) 51, 52, 53, 54, 55, 121, 198, 200

šramanamudra → gesto odříkání

Šridžáná, lobma → Palgji Ješe

Šríparvata, hora 205, 250, 267, 267, 274, 285

Šrisinha, lobma → Palgji Sengge

šťastná znamení, osm (aśtamangala) 79, 142

štír (vrščika) 179, 224

Šuddhódana, rádža 49, 50, 59, 194

šúnja → prázdný

šúnjata → prázdnota

takovost → tathata; v. t. absolutno

Tampaka, siddha → Kampari

Tandhé, siddha 279–280

Tāndzin Gjamcho (Bstan-'dzin-rgja-mccho), dalajlama 30

Tandžur (Tāngjur, Bstan'gjur) 310

Tānpa Namkha (Bstan-pa-nam-mkha'), lobma 297

Tanti, siddha 280

Tantra, siddha → Tanti

tantrismus 38, 45, 79, 81, 82, 84, 92, 94, 97, 100, 101, 127, 152, 159, 160, 178, 183, 186, 213, 214, 216, 218, 225, 226, 242, 243, 260, 267, 273, 279, 284, 289, 290, 294, 304, 305, 312; v. t. buddhismus, tantrajánový (tantrajána)/tantrický

Tára, transcendentní bódhisattva 108, 132, 267; Bílá 132–135, 302; Zelená 135–137, 302; Tára, pradžňa 87, 91, 94, 100

tardžanamudra → gesto, výhružné

tarpanamudra → gesto nasycení

Tašilhünpo (Bkra-šis-lhun-po), klášter 30, 314

tathágatové 79; v. t. buddhové, transcendentní; v. t. džinové

tathata (takovost) 24, 25, 26, 100

Téló, siddha 280

Téngi, siddha 280–281

terma (gter-ma), skryté texty 28, 214, 289

texty, tantrické 151, 279, 294

Thagana, siddha 281–282

Thangtön Gjalpo (Thang-ston-rgjal-po), stavitel mostů 313–314

théráváda 21, 145; v. t. buddhismus, hínajánový

Thisong Decán (Khri-srong-lde-bcan), král 27, 28, 211, 213, 214, 224–226 passim, 290, 292–298 passim, 300, 302–303; jako lobma 287–289

Thönmí (Thon-mi) Sambhóta, tvůrce písma 302

Thöpaga (Thos-pa-dga') 304, 306; v. t. Milarápa

tchaj-tí (daiji), znamení 39, 66, 171

Tibetská kniha mrtvých → Bardo Thödol (Bar-do thos-grol)

tilaka (ozdobné znaménko) 137, 141, 215

Tilópa, guru 228, 229, 268, 269, 270, 303; jako mahásiddha 282

Tingdzin Zangpo (Ting-'dzin-bzang-po), bhikšu 300

titáni (asurové) 69, 109

tribhangá (kontrapost, trojí prohnutí, vybočení, zalomení) 32, 115, 116, 122, 137

tridanda → hůl, trojitá

trikája (trojí tělo) 25, 100

triratna → klenot, trojí

trišúla (trojzubec) 44, 111, 117, 147

trojí klenot → triratna

trojí prohnutí (zalomení) → tribhangá

trojí tělo 101; v. t. trikája

trojzubec 42, 112, 170, 174, 177, 186, 188, 215, 219; v. t. trišúla

tršna (dosl. žízeň, žádostivost, chtivost) 22, 69, 72

tulku (sprul-sku), převtělenec 30

Tušita, nebe 123, 204

učení o nejá (anátman) 22, 23, 209

Udajana, král 199, 200, 201

Uddijána 160, 213, 215, 216, 246, 248, 259

Uddijána Kurukulla 160–161

Udéna → Udajana

Udhili, siddha 282–283

uchopování (upádána) 72

unio mystica 36, 91; v. t. prožitek jednoty veškerenstva; v. t. sexuální symbolika

upádána → uchopování

upája (metoda vedoucí k osvobození) 159, 176

Upana, siddha → Panaha

Upananda, bůh deště 49

upásaka, (fem.) upásika → laický vyznavač

Upavána, bhikšu 64

úrna (znaménko na čele) 55, 74

Urubilva 51, 53

ušlechtilé pravdy, čtyři 21–23

ušní lalúčky, protažené 51, 55, 74,

ušníša (výrůstek či bulka na temeni) 55, 74, 75, 80, 134, 205, 217

Ušníšavidžaja 134–135, 137

utrpení 26, 51, 69, 97, 114, 118, 119; v. t. strast (duhkha)

uttarabódhimudra → gesto nejvyššího osvícení

vadžra → hromoklín; → gesto, křížové; symbolika vadžra/ghanta 38, 81, 95

vadžra, dvojitá (višvavadžra) → hromoklín, dvojity

Vadžrabhairava, dharmapála → Jamántaka

Vadžradákiní 152–153

Vadžradhara, prabuddha 29, 95, 96–97, 100, 101, 183, 225, 228

Vadžradhvítíšvarí, pradžňa 92, 94, 101

Vadžraghanta, siddha → Ghantapáda

vadžrahúmkáramudra → gesto, křížové

vadžrajána, škola tantrajány 26, 28, 29, 183, 246; v. t. buddhismus, tantrajánový (tantrajána)/tantrický

vadžrakíla (tib. phurpa) 38, 214, 221, 222, 289, 290, 292, 293, 294, 298, 299; v. t. dýka na duchy; v. t. hřeb na démony

Vadžramáradžit, lobma → Dordžé Dündžom (Rdo-rdže-bdud-'džoms)

Vadžrapáni, bůh deště 127, 178–179

Vadžrapáni, transcendentní bódhisattva 86, 88, 108, 109, 120–121, 223

Vadžrasádhu (Dordželeg [Rdo-rdže-legs]), ochránce věšteb 150–151

vadžrásana (vadžrový sed) → sed, lotosový

Vadžrasattra, prabuddha 95–96, 100, 101, 121, 125, 217

Vadžraváhídákiní; jako jóginí 156–157

Vadžríputra, arhat 57, 189, 201, 202

Vadžura, siddha → Górrura

váhana (jízdní zvíře, průvodce) 80, 83, 90, 127, 137, 151, 187, 312

Vairóčana, lobma 289–290, 295

Vairóčana, transcendentní buddha 79, 88, 91–92, 93, 94, 109, 152, 183; jako prabuddha 95, 100, 101

Vaišravana, lókapála 148; v. t. Kubéra

Vakula, arhat → Nakula

Valáha, létající oř 214

Vanavásá, arhat 57, 189, 201–202

Vanavásin, arhat → Vanavásá

varadamudra → gesto plnění přání

varáha → kanec

Varuna, bůh vod 104, 143

- Vasubandhu, áčárja 26, 204, 206, **207–208**, 209
 Vasudhára (Vasundhára), bohyňa **140–141**
 védana (pociťování) 72
 vědění (vidjá) 26, 151, 156, 159, 179, 186, 198,
 221, 230, 305; v. t. moudrost
 vědomí (vidžňána) 26, 71; čisté 208;
 v. t. cittamátra
 Vidjádhara, pradžňa 164, 165, 167
 vidjárádzha 179
 Vidjádhari, jóginí **156**
 vidžňána → vědomí
 vidžňánaváda, škola 26, 207, 208
 Vikramašila, klášter (univerzita) 29, 230, 276
 Vimala, buddha doznání 104
 Vimala (Ni-gu-ma), Nárópova manželka
 229
 Vimalamitra, áčárja **226–227**, 295, 297, 298,
 300
 vína 142, 283
 Vínápáda, siddha **283**
 Vipašjin, dřívější buddha 74, 75
 Virúdhaka, lókapála **146–147**
 Virúpa, mahásiddha 242, **284–285**
 Virúpáksha, lókapála 147
 Višnu, hinduistický bůh 116, 175
 Višva(vadžra)dákiní → Višvadákiní
 Višvabhudž, dřívější buddha 74, 75, 192
 Višvadákiní **151, 152, 154**
 Višvakarman, hinduistický bůh 236
- Višvapáni, transcendentní bódhisattva 108,
 109, 131–132
 višvavadžra → hromoklín, dvojitý
 vitarkamudra → gesto výkladu nauky
 Vjádi, siddha → Vjáli
 Vjághravaktradákiní **158–159**
 Vjáli, siddha **285**
 vrána (káka) 181, 237
 vrščíka → štír
 výrůstek/bulka na temeni → ušníša
 vytoužené božstvo → ištadévata
 vyvanutí/vysvobození 23, 25, 47, 48, 53, 59, 64,
 69, 77, 79, 85, 101, 107, 123, 231, 279;
 v. t. nirvána; v. t. parinirvána
 vznik, vznikání → bhava
- Wen-čcheng, princezna 302; v. t. Tára, Blá
 Wu-tchaj-šan, hora 125
- záměry → sanskáry
 zárodečné/semenné slabiky → bídžamantra
 zaslepenost → móha
 zásluhy, karmické 22, 23, 232; přenášení 26, 107
 zášt (dvéša) 22, 23, 25, 44, 67, 178, 189
 zen → buddhismus, zenový
 zvonek (ghanta) 36, **38, 81, 83, 84, 91, 92, 96, 97,**
 101, 116, 121, 124, 167, 179, 183, 185, 188,
 213, 217, 225, 229, 240, 244, 273, 290, 293,
 294, 297, 299

Hans Wolfgang Schumann
Svět buddhistických obrazů

*Ikonografická příručka buddhismu mahájány
a tantrajány*

Z německého originálu

*Hans Wolfgang Schumann: Buddhistische Bilderwelt.
Ein ikonographisches Handbuch des Mahayana-
und Tantrayana-Buddhismus,*
Heinrich Hugendubel Verlag, Kreuzlingen – München,
4. vydání 2001 (Diederichs)
přeložil Jan Filipský

Vydalo Nakladatelství Academia
Středisko společných činností AV ČR, v. v. i.
Vodičkova 40, 110 00 Praha 1

Obálku navrhl Pergamen Trnava, s. r. o.
Odpovědný redaktor Ondřej Zátka
Grafická úprava a sazba Oleg Man
Technická redaktorka Běla Trpišovská

Vydání první, 2008
Ediční číslo 10318

Tisk Těšínská tiskárna, a. s.,
Štefánikova 2, Český Těšín

ISBN 978-80-200-1674-4

Knihy Nakladatelství Academia
zakoupíte také na
www.academiaknihy.cz
www.academiacbooks.com